

L'OSSERVATORE ROMANO

EDICIÓN SEMANAL  EN LENGUA ESPAÑOLA

Unicuique suum  Non praevalent

Año LX, número 1 (2.800)

Ciudad del Vaticano

6 de enero de 2023

El funeral de Benedicto XVI oficiado por el Papa Francisco

«Fiel amigo del Esposo, que tu gozo sea perfecto»

“Benedicto, fiel amigo del Esposo, que tu gozo sea perfecto al oír definitivamente y para siempre su voz”, con estas palabras Francisco concluyó su homilía en la misa funeral del Papa emérito Benedicto XVI, fallecido el pasado 31 de diciembre a los 95 años tras casi 10 desde su renuncia al pontificado.

En una plaza de San Pedro envuelta en un manto de neblina, miles de fieles se congregaron, en la mañana del jueves 5 de enero, para participar en la misa exequial del Papa emérito Benedicto XVI y darle su último saludo. Son personas de todas las edades y nacionalidades, jóvenes, laicos, sacerdotes y también familias, monjas, grupos de Italia y Alemania, con banderas y pancartas.

El Papa Francisco llegó hacia las 9.20 horas, en silla de ruedas, y tomó lugar en el palco, dando inicio a la celebración fúnebre, concelebrada por unos 130 cardenales, 400 obispos y casi 3.700 sacerdotes. La homilía de Francisco, que leyó sentado debido a sus problemas de rodilla, comenzó con las palabras “Padre, en tus manos encomiendo mi espíritu”, que son las últimas que el Señor pronunció en la cruz según el Evangelio. Es la primera vez en la historia reciente que un Papa preside el funeral de otro Pontífice. El papa Francisco destacó la “sabiduría, delicadeza y entrega” que Benedicto XVI “supo esparcir a lo largo de los años” en la homilía de la misa funeral por el pontífice emérito. “También nosotros, aferrados a las últimas palabras del Señor y al testimonio que marcó su vida, queremos, como comunidad eclesial, seguir sus huellas y confiar a nuestro hermano en las manos del Padre: que estas manos de misericordia encuentren su lámpara encendida con el aceite del Evangelio, que él esparció y testimonió durante su vida”, dijo Francisco.

Los restos mortales de Benedicto XVI fueron colocados en el centro del atrio de la plaza vaticana, tras una procesión desde el interior de la basílica y después de que este miércoles, al cierre de una capilla ardiente que han visitado casi 200.000 personas, fueran introducidos en un féretro de madera de ciprés, como manda la tradición.



BENEDICTO XVI

Si en esta hora tardía de mi vida miro hacia atrás, hacia las décadas que he vivido, veo en primer lugar cuántas razones tengo para dar gracias. Ante todo, doy gracias a Dios mismo, dador de todo bien, que me ha dado la vida y me ha guiado en diversos momentos de confusión; siempre me ha levantado cuando empezaba a resbalar y siempre me ha devuelto la

El testamento espiritual

Se ha publicado el texto redactado por Joseph Ratzinger el 29 de agosto de 2006

luz de su semblante. En retrospectiva, veo y comprendo que incluso los tramos oscuros y agotadores de este camino fueron para mi salvación y que fue en ellos donde Él me guió bien.

Doy las gracias a mis padres, que me dieron la vida en una época difícil y que, a costa de grandes sacrificios, con su amor prepararon

SIGUE EN LA PÁGINA 5

ESTA SEMANA

Llamamiento del Papa

Paz para Ucrania y para los pueblos martirizados por la guerra

PÁGINA 6

Vísperas y “Te Deum”

Recuperar la amabilidad como virtud personal y cívica

PÁGINA 7

Carta apostólica de Francisco

Totum amoris est

PÁGINA 10

Fallecimiento de Benedicto XVI

Una vida gastada en encontrar el rostro de Jesús

FEDERICO LOMBARDI EN PÁGINA 14

“Dios es amor”, la clave del pontificado de Benedicto XVI

De cara a los escándalos y al carcerismo eclesial, el pontífice insistió en su llamado a la conversión, a la penitencia y a la humildad, proponiendo la imagen de una Iglesia libre de los privilegios materiales y políticos, para estar verdaderamente abierta al mundo.

ANDREA TORNIELLI

Desde 1417, la muerte de un (ex) Papa no significaba el final de un pontificado. La muerte de Benedicto XVI, Joseph Rat-

zinger, acaecida hoy el día 31 de diciembre en el Vaticano, casi 10 años después de su renuncia, anunciada por sorpresa el 11 de febrero de 2013 con la lectura de una breve declaración en latín ante los atónitos cardenales. Nunca en dos milenios de historia de la Iglesia un Papa había dejado la Cátedra por sentirse físicamente impedido de soportar el peso del pontificado. Además, en una respuesta

SIGUE EN LA PÁGINA 11

Bondad alegría y humildad

ANDREA MONDA

El 19 de abril de 2005, a las 18.44 horas, Joseph Ratzinger, que había cumplido 78 años tres días antes, fue elegido 265º Papa con el nombre de Benedicto XVI.

Todos recordamos las pocas pero densas palabras con las que se presentó desde la Loggia de las Bendiciones: “Queridos hermanos y hermanas, después del gran Papa Juan Pablo II los cardenales han elegido a un senci-

llo y humilde trabajador de la viña del Señor. Me consuela saber que el Señor sabe obrar y actuar incluso con instrumentos insuficientes, y sobre todo confío en vuestras oraciones. En la alegría del Señor resucitado, confiando en su ayuda permanente, sigamos adelante, el Señor nos ayudará y María, su Madre santísima, está de nuestro lado. Gracias”. Calificando de “grande” a su

SIGUE EN LA PÁGINA 15

El mensaje Urbi et Orbi el día de Navidad

El mundo está experimentando una grave carestía de paz

El Papa repasa las guerras olvidadas en el mundo y pide que no se utilice el hambre como arma de guerra

PÁGINA 3



Solemnidad de María Santísima Madre de Dios

Necesitamos esperanza

El Papa celebra la 56ª Jornada Mundial de la Paz y durante la misa en la basílica vaticana en el primer día del año invoca la paz por intercesión de la Virgen María signo de “esperanza”

PÁGINA 8

